

Előfizetési árak:

Egy évre	12 frt.
Fél évre	6 "
Negyed évre	3 "
Égy hóra	1 "
— Egyes szám 4 kr. —	

Kiadóhivatal:
 Fleitsz Fer. Pál könyvnyomdája
 Nagybecskerek, Uri-utca 276. sz.,
 hová az előfizetések és a lap
 megküldésére vonatkozó felir-
 talmások intézendők.

TORONTÁL.

POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI NAPILAP.

Szerkesztőségi Iroda:

Nagy-Becskerek,
 Zápolya-utca 1-36 szám,
 hová a lap szellemi részét, illetve
 minden közlemény intézendő

Hirdetések

a kiadóhivatalban fogadtatnak el
 Azonkívül az újság hirdetői
 irodáiban

Megjelenik mindennap,
 vasár- és ünnepnapok
 kivételével.

A helyzethez.

Nagybecskerek, november 15.

A költségvetési vitát az ellenzéknek mindenféle rettenetes fenyegetései előzték meg. A kormány ellen kérelhetlen háborút fognak viselni, a fegyverbarátságot a különböző ellenzéki pártok közt meg fogják újítani és egy közös rohamban a kabinet ellen azonnal tényleg is érvényesítik, sőt még az obstrukciótól sem fognak visszariadni, mert a Bánffy-miniszteriumot minden áron és minden eszköz felhasználásával meg kell bukítani. A ki kishitű volt, csakugyan azt hitette, hogy az ellenzék kivető sarkából a világot, de mindenesetre olyan akciót fog kifejteni, hogy a szabadelvű párt kénytelen lesz a harcát minden hatalmában álló eszközzel felvenni.

Az általános költségvetési vitának immár legnagyobb részén túl vagyunk és mi rettenetes sem fordult elő. Az ellenzék igen erős tüdőgyógyászát végzett ugyan s egyes szónokai a magas C ig is felkiabálnak; de egy kis lármánál többre nem viszik az urak, mert nem találnak tárgyat támadásaik számára. Hogy a kormány semmit sem ér, a pénzügyek rosszak, a közbizalmi kiegyezést Ausztriával meg kell változtatni, azt a különböző ellenzéki frakciók még minden kormányval szemben untig ismételték és nemcsak, hogy többé egyáltalán nem fognak ezek a dolgok, de maguk az ellenzéki szónokok is már oly keveset hisznek a tulajdon frázisaiknak, hogy még mesterségesen sem tudják magukat beledeklamálni egy-egy felháborodásba.

A valóságban a kormány, midőn az egyházpolitikai reformokat tapintatosan és

sikkerrel bevezeti a gyakorlati életbe és a jövőre új nagy törvényhozási akciót készít elő, minden alapját elvette a támadásnak, és még gróf Apponyinak is, aki tulajdonképpen való budgetbeszédét ezuttal nem a parlamentben, hanem Kassán egy választói gyűlésen tartotta, minden elképzelhető ürügyet kellett mentesgülni felhozni, amely ürügyeknek azonban a tényekben nincs alapjuk, hogy ellenzéki magatartását a kormány és a szabadelvű párt ellen csak némileg is plauzibilissé tegye.

Üres vádaknál egyebet, amelyek részint olyan dolgokra vonatkoznak, melyek majd csak ezután fognak elkövetkezni, mint pl. a kiegyezés Ausztriával, részint oly kérdésekre, melyekkel évtizedek óta foglalkozik a közvélemény, mint pl. a nemzetiségi kérdés, gróf Apponyi sem volt képes felhozni és így megfogható momentumképpen csak azt kelle felhozni, amit eddig még minden kormányval szemben hangosított, hogy t. i. azért nem bízik a miniszteriumban, mert nincs neki tekintélye. Amde nem attól függ a dolog, hogy a tekintélynek mekkora mértékét hajlandó gróf Apponyi a Bánffy-miniszteriumról elismerni s neki negadni, hanem attól, hogy ez a kabinet miért váltik a tekintélyt illetőleg. Senki sem tagadhatja, hogy báró Bánffy tökéletesen uralkodik a parlamenti helyzet felett és hogy az ország közvéleményében napról-napra nagyobb hódításokat tesz. Azért az ellenzék elnyújthatja ugyan és unalmasá teheti a költségvetési vitát, amit két hét óta derekasan meg is tesz, de ezzel a miniszterium állását és a szabadelvű párt zárt sorait a legkevésbé sem fogja megérinteni. P. C.

Kiegyezési tárgyalások. A szerződés, melyet gazdasági ügyeinkben Ausztriával 10 évre kötöttünk, immár a tárgyalások előtt áll, melynek célja a szerződés megújítása és a feltételek megállapítása újabb 10 évre. Amaz áramlat, amely Ausztriában magyarellenes lobogó alatt iparkodik felülkerekedni és a magyar részről fizetendő kvótát fel akarja emelni, Magyarországon sokkal intenzívebb mozgalmat áll szombat. Ausztriában igazságtalannak találják a kvóta mostani arányát, Magyarországon meg a fogyasztási adóhatár közösségét támadják. Magyarországon azt követelik, hogy a fogyasztási adók azon állam javára essenek, amelynek területén az illető cikkekkel elfogyasztják, míg a mostani viszony mellett Ausztria oly csutor-, sűrű- és szeszitómegék után szedi a fogyasztási adót, melyeket fogyasztás céljából Magyarországra hoznak s így a magyar kincstár sok millióra rugó károsítását involválják. Egy másik áramlat az új szerződést rövidebb időre, csak 5 évre akarja kötni 1902 ben az összes nemzetközi szerződések lejárnak, egy akkora felmondandó, úgy hogy 1901-ben ki-terjedt tárgyalásokat lehet indítani a feltételek okszerű megállapítása végett az egész vonalon. Mint megbízható forrásból jelenthetjük, ezt az utóbbi gondolatot a monarchia mindkét államának politikailag méltakadó minden tényezője eltilti, míg az előbbi irány hívei számíthatnak a magyar kormány támogatására.

Anyakönyvi ügyek.*

Nagybecskerek, november 15.

17. Kérdés: 1. Községemben egy özgánygyermek, kinek születése meg a felekezeti anyakönyvvezetőnél lett bevezetve, — meghalt. A halálzási esetet bejelentő apa arra nézve nem tud felvilágosítást adni, hogy az elhalt mely névre vezettette be a születési anyakönyvbe. Kötelese-e jelen esetben a felekezeti anyakönyvvezető a halálzási esetnek helyes bevezetése céljából megkereséseimre a vonatkozó születési bizonylatot nekem hivatalból megküldeni? Megjegyzem, hogy ezen születési bizonylatnak hivatalból leendő megállapítása az illető felekezeti anyakönyvvezetőt már két ízben megkértem, de az eddig nem is választott.

2. A törvénytelen gyermek születését, ha azt a természetes apa bejelenti, s a gyermeket magának ismeri el, a természetes apa vagy az

* E rovatot az anyakönyvvezető urak érdekében nyitottuk. Ez alatt minden az anyakönyvezés és házasságkötésre vonatkozó kérdésre szívesen felelünk, ha a feltett minden egyes kérdés külön-külön írásban papíron akként íratik le tisztán és olvashatóan, hogy a felvett papír egyik lapja teljesen tisztán maradjon, másik lapján pedig a felelet felírására elég hely jusson, ezenkívül a kérdést a felelet aláírja s hivatali pecsétjével ellátja.

A „TORONTÁL” TÁRSZÁJA.

Színész-házasság. vagy az a-kontó.

A művész házasságokról nem valami igen komoly fogalmakat táplál a fecsegő világ: úgy veszi, mint a romantikát veszik. Regény, mely szerelemmel kezdődik és válással végződik.

Elmés és okatlan élezcifragók csinálták is emberemlékezet óta a rossz novellákat és viczcekét művész-házasságokról.

A sokat emlegetett fehér holló a művész házasságoknál igen ritkán jelenik meg, de tisztelet a ritka madárnak, itt-ott mégis csak megül békén egy-egy művész család állandó, boldog tűzhelyén.

Bohémiaiban a kulisszák mögött ilyen a világ. A hiúság jár ottan rettenetes léha, üres, szép fejjel és a művész lelkek szent kötéseit, amelyeket nem elég erősek, apró, fehér kezeivel összerépedési, mint valami elhasznált kaszirozott virágkellék.

Ki lehetne mutatni a színész-válópörök statisztikájából, hogy a művész-házasságokat száz esetből 90-szer a páholyokból és a zsölyékből bontják föl. A romantikának, mely a színpad és a nézőtér között szövődik, ez a komolyabb része: a dráma.

Amit ezen túl sző ottan a romantika aranypókjá, az játék, trikós operett sóhajjal, kacajjal, néha könnyel is, nótával, virággal, selyem és egyéb kelmékkel stb. . .

E sok szavat egy könnyű művész-házasság prologusul írtam le, mely a kulissza élet egyik eseménye mostan. Kicsi, könnyű esemény, de brillians kép arról, ami a prologusban el van

mondva. Nem állunk jót a valóságáért, de kaszirozottan is jó.

De a k lány szívű ember, szereti a bohémjeit, maga is az a járából (de az ő tűzhelyén azért fehér holló üdögél békességben) és az „a-kontó“-osztásban nem muija őt felül egy vidéki igazgató sem.

Egyszerűen nem tudja megtagadni — az „a-kontót“, az előleget. Nem is csoda. Milyen igaz, őszinte hangon tud ilyenkor a színpad legigénytelenebb tagja is dialógozni a direktor színe előtt. Ha ez a színpadon is ilyen könnyen menne: micsoda művészet lenne abból.

Az igazgató lány szívére rá is kaptak a bohémjei. Már 2-ikán és 16-án (a gázi-fizetés utáni napokon) sűrűn hangzanak ki a direktor-szobából a meghatónál-meghatóbb drámai dialógok e refrainnel:

— Egy kis előleget kérek.

A társulat egyik igénytelen, de fiatal tagja, aki a színpadi művészet kis abc-jét tanulja és az első szó-szerepen is innen van még, különösen sűrűn jelentkezik a kontóért. De hogy tud kérti! Szívet facsaróan. Az igazgató könyekig elérkezőny-dve nyújtotta eddig mindig segítő kezét e drámai alenuma felé. De az utóbbi időben nagyon rákaptak, különösen — a legény-művészek. Ennek az elhatalmasodó a-kontó zásnak mélyebb lélektani okát kutatván, meg is találta csakhamar a — Magyar királyban. Erre elhatározta, hogy megkeményíti a szívét. Egy éjjel áttanulmányozta Harpagont és miután annak szellemével tele szivta magát, mint a kemény szikla várta az „a-kontóért“ jelentkező bohémjeit. „Majd adok én nektek, majd rászoktatlak én benneteket a takarékosságra“ — monológizált a munkás kék zubbonyban.

Nem csalódott. Az első, aki buskomor, szomorú arccal előtte megjelent és az

„a kontó“ ismert drámai dialógját elszavalta, a színpadi művészet abc-z-hőse volt.

— Nem ettem még ma, a takaritoném kilopta a zsebemből az utolsó 3 forintomat és most itt állok ebéd nélkül. Igazgató ur, kegyeskedjék, a-kontó . . .

— Ne tovább. Hiába. Vége az a-kontónak. É nem fogom az önök könnyelműségét elősegíteni. Tessék a gázi szerényen beosztani. Épen önök, a fiatal emberek zaklatnak legtöbbször előleget. Ennek huja.

— De kérem.
 — Semmi kérem, ezentul csak indokolt a-kontó kérések akceptáitának . . . Punktum . . .
 — De kérem, én indokolom . . .
 — Mivel? Há? Önnek se felesége, se gyerke . . .

Megrázó hangon jajdult fel a kórista:
 — A takaritoném . . .
 — Ez lukszus . . . Mondtam, amit mondtam, ezentul csak szolid feleséges tagok kapnak előleget kellő indokolás mellett.

A művész lesujtva távozott. Deák pedig saját hősiesszüládságán elképedve, a tükkörhöz sietett, hogy önmagát megbámolja.

Odalent próba folyt. A jövő szomorú művésze csakhamar szórakozást keresett a kulisszák mögött. Egy csinos kórista kisasszonynak esküdött szerelmet . . .

Es másnap délután újra megjelent Deák igazgató előtt.
 — Ön ismét itt? — pattant fel a direktor.
 — Bocsánat — szólt a művész bátor hangon, de a direktor a szavába vágott.
 — Bocsánat ide, bocsánat oda, nincs — a kontó.

A művész gyakornok indignálódva szólt:
 — De kérem — már van feleségem. Egy kis kórista-lány ott állt az ajtóban és biccentett a fejével . . .

anya családi nevére vezetendő-e be a névmutatóba?

Felelet: 1. Köteles; de addig míg ez megérkezik nem kell várni, hanem az esetet anyakönyvezni kell, s ha a felekezeti anyakönyv vezető a kért kivonatot meg nem küldené, panaszával közvetlen felügyelő hatóságához forduljon.

2. Csak az anya nevében, mivel a törvénnyel gyermekek anyjuk családi nevét viselik; de ha a törvényesítés bármilyen cizmen megtörtént, akkor az apa nevében is.

HIREK.

Tájékoztató.

Nov. 15—16. Szerb ház kiállítás a regatta házában.
November 16. Tullics György szolgálati jubileuma.
November 17. A nagybecsk. szövőgyár közgyűlése
December 16. Városi közgyűlés.

A gőzfűrdő naponta reggeli 5 órától nyitva van; nők észére kedden és pénteken délután.

A Ganz-gyár építési irodája az Uri-utczán, a Schuvert házában van.

— **A kanaki új templom.** Horvát-Bókáról írja levelezőnk: A megyés püspök ur ő méltósága kegye-, a hívek buzgalma- és áldozatkészségéből ujonnan felépült a kanaki róm. kath. templom beszterelése folyó hó 17-én fog eszközöltetni. A templom, melyet Szedlacsek Ferencz, zichyfalvai építész készítet, igen csinos s tekintve a hívek csekély számát elég terjedelmes. A templom belső felszerelése czéjéből a hitközség annak idején felsőbbeségi hatóságijóváhatással gyűjtést indított, miáltal 258 frt 90 kr. jött össze. Nagy segítségére volt a hitközségnek Daniel László országgyűlési képviselő vallás-erkölcsi czélokért áldozni kész szíve, mert eltekintve attól, hogy a fent összegezett adományok sorát 100 frttal nyitotta meg, a templomot kifestette, a szentélybe pedig egy remek oltárt állíttatott és így mintegy kegyuri módon segítette a kanaki bolgárjku híveket azon üdvös törekvésükben, hogy templomukat díszessé tegyék és a szükséges szerevényekkel ellássák.

— **Az anyakönyvi hivatalból.** A nagybecskereki anyakönyvi hivatalban legújabbán a következő bejelentések történtek:

Házasságra lépnek: Möricz János (róm. kath.) vasúti napszamos Nagybecskerekéről és Messzinger Stefania (róm. kath.) Csákvárról. — Gavriy Ivan (g. kel.) asztalos Basahidról és Czegedi Viktor (róm. kath.) Nagybecskerekéről. — Kovacs József (róm. kath.) fuvaros és Juhász Juna (róm. kath.) Nagybecskerekéről. — Secher András (róm. kath.) napszamos Fejértéplomról és Sebestyén Teréz (róm. kath.) Nagybecskerekéről. — Kovács Pál (róm. kath.) földműves és Lendvai Mária (róm. kath.) Felső Muzslyáról. — Szubics Matyas (g. kel.) földműves Szerb Bókáról és özv. Kirtvánszki Drágáné Nagybecskerekéről. — Konsulov Mihvoy (g. kel.) földműves és Mienov Krisztina (g. kel.) Nagybecskerekéről.

— **A szerb ház.** A regattaházban kiállított szerb-ház szobait hónap és vasárnapon villanyvilágítás mellett lehet megtekinteni esteli 7 óráig. A szerb szoba kiállításának márgeddig is meg volt az a haszna, hogy több szerb hölgy oly tárgyakat ajándékozott, melyek eddig a konyha felszerelésből hiányoztak.

— **Léghajón az északi sarkhoz.** Erődi Béla — mint tovarosi levelezőnk írja — ma tette meg jelentését a földrajzi társaságban a Londonban megtartott VI. nemzetközi földrajzi kongresszusról, a melyen a magyar kormány megbízásából vett részt. A részletes jelentés legérdekesebb része az, a mely André stockholmi tudós felolvasásával foglalkozik. André a kongresszuson az északi sarknak léggömbbel való megközelítéséről beszélt és ezt a vállalkozást nem tartotta lehetetlennek. Az ő véleménye szerint eme terv kivételére a léghajónak szükséges olyan erőnek kell lenni, hogy 3 személyt a megfigyelésekre szükséges 3000 kilogramm súlyú eszközökkel és élelmi szerekkel elbírjon 4 hónapig. A léghajó vízhatlan legyen. A megöltésnek valahol a sarkvidéken kellene történni. A léghajó bizonyos mértékig kormányozható legyen. A léghajó úgy vezetendő, hogy a föld felett 250 méter magasan, a legalsóbb felők alatt, de a földszin ködjéi fölött szállana. Juliusban kellene elindulnia. A felolvasó tudós nemcsak lehetségesnek tartja ily módon az északi sark kikutatását léghajóval, hanem egyenesen kijelenti, hogy ez a vidék a léghajó-kutatásokra nagyon alkalmas.

— **Vasuti hivatalnokok előléptetése.** A királyi államvasutak körében az előléptetés az idén, mint fővárosi levelezőnk írja, jelentékenyen nagyobb lesz, mint más években. Az erre vonatkozó javaslatokat az egyes szakosztályok részben már beterveztették az igazgatóságnak, mely legközelebb meghozza határozatait. Ez alkalommal az igazgatóság a kisebb javadalmasú tisztviselőknél a kiállítás alkalmából nyújtandó drágasági pótlék kérdésében is dönteni fog.

— **Tyukok veszedelme.** IV. Henrikről maradt az a klasszikus állampolitikai elv, hogy vasárnapra egy-egy tyuk jusson a nép fazekába s akkor nincsen semmi baj. Hát ezt az elvet most már nemcsak, hogy elérték, de felülcsizálták is az alföldön. Gyuláról írják ugyanis a következő érdekes dolgokat: Minél közelebb érünk november 20 dikához, vagyis a mezőgazdasági statisztika készítésének első napjához, az egész megyében, de az egész Alföldön annál nagyobb ördökiesszel vágják a tyukokat s minden rendű baromfiakat. Nincs az a dédelgetett családi kendermagos kincs, amelyek megkegyelmezzenek. Az ok: mert a statisztikai följegyzések a tyukokra is kiterjednek s itt mindenfelé azt hiszik, hogy ebből adóemelés lesz. S a magyar inkább megessi, de adót tyuk és baromfi után nem fizet. Legjobban jártak a lakodalomtartók, kik a tömeges tyukmészárlás következtében nem rontják meg a gyomrukat, mert a lakodalmasok is segítenek fogyasztani. De azért a népjölet e magas fokán nagyon vegyes indulattal nyilatkoznak a — „tatyisztkáról.“

— **Áttérés a zsidó hitre.** Még a vallás szabad gyakorlatáról szóló törvény életbe sem lépett, már is akadt Ó Becsén egy fiatal hölgy, ki róm. kath. vallásáról az izraelita vallásra óhajtott áttérni. Szándékát közölte is Fonyó Pál plebánossal. A plebános azonban kénytelen volt elutasítani, először azért, mert a hölgy nem ó becei illetőségű, másodsor meg azért, mert az áttérést megengedő törvény még nincs életbe léptetve.

— **A letartóztatott honvédönkéntes.** Nem rég említettük Sziska Imre volt honvedönkéntes esetét, akit egy aradi népes vendéglőben a katonai hatóság letartóztatott, ami a városban nagy izgatottságot kellett. Sziskát katonai kötelezettségének megkezdése után egészségügyi szempontból néhány hónapra szabadságot kaptak, és ugy látszik tévedésből végelebecsítő igazolványt adtak a szabadságotnak. Sziska erre azt hitte, hogy több katonai hatóságát nem is kell jelentkeznie és ezért támadt az a kelemetlensége, amely miatt Müller Karoly, az aradi függetlenségi párt elnöke, mint Aradrol írják, a mai városi közgyűlésen interpellált. A polgármester és a főkapitány egymásután kijelentették, hogy Vörös honvedszázados jogosan fogatta el Sziskát, mert jogtalanul jutott szabadsághoz, és különben két évi szolgálatra volt kötelezve. Müller kifogásolta a választ, amelyet azonban a közgyűlés tudomásul vett.

— **A gyilkos pásztorórja.** Vadállati gyilkosság tartja izgalomban a Temesvár melletti Viszág községet. Egy fiatal legény viszonyt folytatott a Pattyánszky féle uradalom ceöszének Santusch Jánosnak leányával, mely viszony azonban nem tetszett a leány atyjának. Tegnapelőtt találkozott az öreg a legénnyel és keserű szemrehányással illette, hogy miért jár annyit a leánya után, rossz hirbe hozza. Várjon türelemmel addig, míg megembresedik, akkor aztán majd egymásé lehetnek még. De ezentul kerülje a lakását. A hirtelen haragu legény azzal felelt, hogy isszonyu fokosával úgy vágta fejbe a lánya becsületét védő aggyast, hogy az szétzúzott koponyával terült el a földön. A gyilkos ezután még elment a leányhoz és teljesen nyugodt lelkiismerettel, mintha misem történt volna, — élvezte a szerető leány ölelését, csókjait. A gyilkosságot csakhamar felfedezték, a legény pedig önkényt jelentkezett és most a csendőrség vette pártfogása alá.

— **A kinek nincs vezetékneve** Ritka bejegyzés történt a minap a hódmezővásárhelyi anyakönyvi hivatalban. Az eset hősnőjét „Özvegy Rozália“ néven kellett bejegyezni a halálzási rovatba, mert a vezetéknevéről senki sem tudott felvilágosítást adni. Pedig sokan ismerték özvegy Rozáliát mint Száli nénit, mert emberemlékezet óta ott üldögélt az utca sarkon és könyöröltes emberek filléreiből tengette nyomorult életét. Eppen 100 éves volt, de az adat nem egészen hiteles s csak arra van alapítva, hogy a város legvénebb emberei fiatal korukban is már öreg asszonynak ismerték Száli nénit.

— **A Duna titka** Pancsován a Duna hullámai egy már erősen feloszlásnak induló férfi holttestét vetették a partra. A holttesten foszladozó munkásruha volt, kilétéről senkinek sincs tudomása. Ki tudja, honnan hozta az ár, mennyi szenvedést, nyomorúságot szüntetett meg akkor, mikor magába fogadta azt a szegény embert!

— **A gázrobbanás áldozata.** Szege dró irják: A Szent Istvan-teren gázcsőlerakással volt elfoglalva Schmideli László, egy a gyárnál alkalmazott fiatal lakatos legény egy munkavezető felügyelete alatt. A legény határozottan állítja, hogy a munkavezető illuminálva volt. Így a szükséges elővigyázati intézkedés nem történt meg, a járatlan lakatos-legény keze alatt a munka közben gázömlés történt. Este lévén már, a munka fátylavilágítás mellett folyt. A kiömlő gáz megsűrűsödött, a fátyla tüzetől meggyuladt s a hatalmas detonáció a boldogtalan lakatos-legényt érte, aki borzasztóan összegegett arccal terült el a munka színhelyén. A megsérült munkást a gázgyár vezetősége azonnal elvitte szem elől és nagy elővigyázattal titkolta a dolgot, rá se hederítve arra a kötelességre, hogy az esetet a rendőrségnél a törvény értelmében jelentenie kellett volna. Azóta több nap mult el és a sebesült borzasztó kínok között vergődött a lakásán. A gázgyár nem küldött mellé orvost és felé se néztek a gázgyár emberei. De még a megszolgált járandóságot sem küldték el a szerencsétlenül járt Schmideli Lászlónak, aki pedig nagyon is rászorult a segítő keze. Szülei nem élnek már és ha rokonai oltalmukba nem veszik, elvesz nyomorultul a gázgyár humanus vezetőségének irgalmától. A szerencsétlenül járt fiatal iparos rokonai az embertelen eljárásról felháborodva, tegnapelőtt jelentést tettek az esetéről a rendőrségnek, mely akkor még mit sem tudott a szerencsétlenségről.

— **Leforrázott gyermek.** Glogovácson tegnap sajnálatraméltó szerencsétlenség történt, melynek egy kis ártatlan gyermek lett az áldozata. Egy földműves nagyobbik leányával az udvaron volt elfoglalva és minden felügyelet nélkül bennhagyta a szobában a tizenhathónapos kisebb leányát. A gyerek a mint a szobában mászkált, kijutott a konyhába és miként afféle kíváncsi baba, mindent megnézett, mindenhez hozzányult. A konyha közepén állt az üst, a melyben forró víz volt és a kis gyermek belenyujtotta kezét, de kivennitöbbé nem bírta mert az egész karját összegegte. Iszonyatos sikoltására befutott az atyja, és kiszabadította leányát szerencsétlen helyzetéből. Hivatott azonnal orvost is, de hiába volt már minden iparkodás, a kis ártatlan csecsemő rövid szenvedés után kiadta lelkét.

— **A kik újságot lopnak.** Temesvárról írják: Egy hurlaparus jelentést tett a kapitányságnál, hogy tegnap éjjel kirabolák. Nem ékszer, nem is pénzt vittek el a beörök, hanem az egész újságészletét. A tudomány szomszj rablók, ugy látszik, szintén érzik, hogy közeledik a tél, beállanak a hosszú unalmas téli esték, hát még idejekorán kell valami szórakoztató olvasmányról gondoskodni.

S z i n h á z.

A bányamester.

Zeller bámulatos sikere után, melyet a „Márász“-szal ért el, a legnagyobb érdeklődéssel várták második művét. Tény az, hogy a Bányamester nem teljesítette azt, mit a Madarász ígért, mindazonáltal abban a nézetben vagyunk, hogy a Bányamester is van olyan jó darab mint például a Goldstein Számi. Ezt a nézetünket a becskereki közönség azonban nem osztja, amennyiben tegnap félíg üres ház lepte meg a közönséget, mig az új honpolgár mókáinál valamennyi jegy kelt el.

A tegnapi előadás az operette számos nehézsége dacára jónak mondható. Árkosi sikerrel küzdött meg a farszító czimszereppel s különösen a népszerű „oh ne duzzogj“ kezdetű dallal aratott zajos tetszést. A grófkisasszonyt Deák né, a csipkekészítőnőt Perczel Mari játszotta, mindketten igen ügyesen. Lorándi finom izléssel énekel, csak a magas hangok forszírozásától szeretnők óvni, mert azokkal éppen az ellenkező hatást éri el, mint a melyre számít. Havassy Szidi sikerrel és dicséretre méltó diszkreczióval adta Zwakkné, élénk ellentétben férjével, Balogh Istvánnal ki folytonos túlzásával, de különösen egy eddig szinpadon nem hallott kifejezésével, melyet nejjére alkalmazott, általános

H i r d e t é s e k.

2615. szám 895.

Dinyás község előljárótól

Árverési hirdetmény.

Alulir tt község előljárósága részéről ezennel közhírré tétetik, miszerint a községi vadászati jog az 1883. évi XX. t. cz. 3. §-án k megfelelőleg 1896. évi január hó 1-től kezdődőleg 6 egymás után következő évekre haszonbérbe fog adatni.

Kikiáltási ár 22 frt. Az árverés folyó évi november hó 17-én délután 3 órakor fog megtartatni, melyre árverezni kívánók 10% bánatpénzzel meghívotnak, — Az árverési feltételek a jegyzői irodában a hivatalos órák alatt betekintheők.

Dinyáson, 1895. évi november 11-én.

Mihailovits Péter,
jegyző.Gyurgyev Triva,
bíró.

2924. sz. ex 1895.

Versenyárgyalási hirdetmény.

Mely szerint Perlasz községi előljárósága ezennel közhírré teszi, hogy felsőbb hatóságilag jóváhagyott szabályrendelete értelmében a községi rendőrség alább érintett ruházatára nézve a versenyárgyalás folyó évi december hó 3-án reggeli 9 órakor Perlasz községhez tanácssteremben fog megtartatni.

1) 11 drb jobbminőségű szürke posztó zubbony, legyel nadrág és mellény;

2) 11 drb ugyanily posztóból köpeny szövetbéléssel;

3) 11 drb nemzeti színű posztó karóv;

4) 11 drb rendőralaku kalap fehér lófarkkal emblemmel „rendőr“ felirattal;

5) 11 pár bagaria bőresizma.

Kikiáltási ár 581 frt 30 kr.

Feltételek:

Vállalkozó köteles az összes ruházatot 1896. évi január hó 15-ig átadni, ellenében az vállalkozó terhére más által fog elkészítettetni.

Amennyiben a ruházat a bemutatandó szövetmintának meg nem felel — az át nem vétetik — hanem vállalkozó terhére újból elkészítettetik.

A vételár 1896. évi április hó 1-én fog egészben vállalkozónak lefizettetni.

Felhivatnak ennél fogva mindazok, a kik vállalkozni óhajtanak, hogy a szövetmintákat azonnal, zárt irásbeli ajánlataikat pedig 10% bánatpénzzel ellátva a versenyárgyalás előtt alólírott előljáróságnál okvetlen benyujtsák, mert utóajánlatok semmi körülmények között sem fogadtatnak el.

Kelt Perlaszon, 1895. évi november hó 6-án.

Ivanovits,
jegyző.

(900-31)

Miskov,
bíró.

10665. tlkvi 1895.

Árverési hirdetmény.

A törökbecsei kir. járásbírótság mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy a kir. államkincstár végrehajtónak Viasz-kolin Milán és tarsai aracsai lakosok végrehajtást szenvedők elleni 1342 frt 11 kr és jár. iranti végrehajtási ügyében a területén levő Aracs község határában fekvő 519. sz. tjkvben foglalt A l. 587-589. hrsz. 502-503. ösz. ház bertelekkel Viasz-kaliny Olga karlovai lakos kérdelmese vevő veszélyére és költségére 720 frt kikiáltási ártal 1895. évi november hó 26-ik napjára délelőtt 11 órakor Aracs község határában árverés alá fog bocsátatni és a kikiáltási áron alul is el fog adatni.

Venni szándékozók tartoznak a kikiáltási ár 10%-át készpénzben, vagy az 1881. évi LX. t. cz. 42. §-ában jelzett árfolyánmal számitott és 1881. évi november 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyminiszeri rendelet 8-ában jelölt s óvadék-képesnek nyilvánított értékpapirban a kikiáltott kezéhez letenni, vagy neki a bíróságnál előlegesen elhelyezett bánatpénzről kiállított elismervényt átszolgáltatni.

Vevő köteles a vételárt 3 egyenlő részletben és pedig az elsőt az árverés jogerőre emelkedése után 15 nap, a másodikat 30 nap, az utolsót 45 nap alatt mindig az árverés napjától számitott 6% kamattal együttesen a törökbecsei kir. adóhivatal mint letéti pénztárnál szabályszerű letéti kérvény kapcsán lefizetni és a vétel után járó kincstári illetéket viselni.

A bánatpénz az utolsó részletbe fog beszámíttatni.

Az árverési feltételek többi pontjai a hivatali órák alatt a kir. járásbírótság telekkönyvi irattárában és Aracs község előljáróságánál megtekintheők.

Kelt Török-Becsén, 1895. évi okt. hó 8-án. A kir. járásbírótság, mint tlkvi hatóság.

Jakabffy,
kir. jbró.

(896-1.1)

11369. sz. 1895. ki.

Pályázati hirdetmény.

Lemondás folytán megüresedett és 400 frt évi fizetéssel valamint 50 frt évi lakbérrel javadalmazott Perjámos községi irnoki állásra pályázatot hirdetek.

Felhivom azokat, kik ezen állást elnyerni óhajtják, hogy felszerelt kérvényüket folyó év november hó 30-áig hivatalomhoz nyujtsák be.

Perjámoson, 1895. november hó 6-án.

Gyertyánffy,
főszolgabíró.

(894-33)

61473. sz. ki. 1895.

Árlejtési hirdetmény

Nagy-Becskek város képviselő testületének 134/895. száma közgyűlési határozatával a város belterületén felállítatni rendelt 12 drb mélykut felállítására és furatására czéljából N.-Becskek város tanácsa ezennel zárt ajánlati versenyt tűz ki, melyre határidőül 1895. évi december hó 14-ének d. e. 9 órája állapittatik meg.

Felhivatnak tehát mindazok, kik ezen kutak furása és felállítására vállalkozni kívánnak, miként a költségvetésben kitűzött egyenkénti 1500 frt 50 összesen 18006 frtnyi kikiáltási árnak megfelelő 50%-os bánatpénzzel és 50-kros bélyeggel ellátott zárt ajánlataikat annak atározott megemlítése mellett, miként a feltételeket ismerik és azokat magokra nézve kötelezőknek elfogadják, a fent kitűzött határnapig Zachariás József városi tanácsnoknál a II. tanácsnoki irodában annyival is inkább beadják, minthogy elkészetten érkezett ajánlatok figyelembe vétetni nem fognak.

A költségvetés és árlejtési feltételek a fent kitűzött határnapig Zachariás József városi tanácsnoknál fenti tanácsnoki irodában a hivatalos órák alatt naponta betekintheők, esetleg vidéki vállalkozni szándékozókknak saját költségükön másolatban megküldetnek.

Nagy-Becskekén, 1895. évi november hó 14-én.

Krszties Janos,
polgármester.

(902-31)

Tűzifa.

Van szerencsém a t. közönségnek tudtára adni, hogy tekintettel a közeledő őszi időnyre raktáraink teljesen felszerelve vannak és az alábbi válfajokat ajánljuk:

Fejér gyertyánfa	14 frt — kr.
Kőrifa	13 " — "
Erdei bikkfa	13 " 50 "
Szilfa	11 " 50 "
Kányafa	12 " — "
Dorongfa	11 " — "
Tölgyfa	11 " — "

Megrendelések elfogadtatnak a Daun-féle téglagyárnál és Arpád-utca 11. sz. a.

— Telefon 34. sz. —

☛ Két öl vételénél a fa díjtalanul házhoz szállittatik. ☛

Spuller Lipót,

a salavoniai faipar-társaság főképviseleje.

687-5130

◆ Telefon 35. szám ◆

◆ Telefon 35. szám. ◆

KURLÄNDER IMRE

◆ Nagybecskerek, Korona-utca 585. szám, a gőzmalommal szemben. ◆

Elsőrendű

száraz tűzifa

mélyen leszállított áron.

Azonkívül valódi szagtalan

(784-30.8)

porosz köszén